



## ZOOM

La sécurité à Rungis !



02

13

Marché de Noël !



17

Le CISL  
c'est bon  
pour les petits !



09

CME et CDJ  
au téléthon

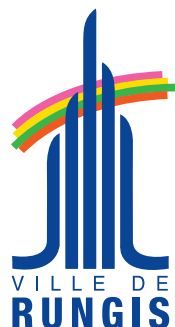






 01.45.12.80.00

Directeur de la publication  
Raymond CHARRESON  
Responsable de l'Information  
Antoine BRUNO  
Rédactrice en Chef  
Sabine MOREUX  
Coordination  
Jessica TOPER  
Conception graphique  
Élisabeth SANCEY  
Impression  
Artesienne



# 02 ZOOM

## La sécurité à Rungis



Consultez ce  
numéro depuis  
votre mobile!

 [www.rungis-pratique.fr/webapp](http://www.rungis-pratique.fr/webapp)



### L'ÉDITO



### ZOOM

- 02 Parole d'élue
- 03 La Police municipale à Rungis
- 04 Opération Tranquillité Vacances
- 04 Dépôt de plaintes et mains courantes
- 04 Des moyens humains et matériels
- 05 Des horaires adaptés pour une plus grande amplitude
- 05 La vidéo-protection à Rungis
- 06 Sécurité routière : bravo les Rungissois !
- 06 Attention aux chiens
- 06 Objets trouvés pensez Police municipale !



### ÉDUCATION/JEUNESSE

- 07 Journée mondiale des droits de l'enfant
- 08 Séance plénière du CME
- 09 Les jeunes au Téléthon
- 10 Le PIJ est inauguré !
- 11 Le CDJ au marché de Noël



### VIE SOCIALE ET COMMUNALE

- 12 Famille et longévité à l'honneur
- 13 C'était le marché de Noël
- 14 Prochain spectacle des CFA
- 14 Pensez à recycler votre sapin de Noël
- 15 Téléthon, merci et bravo !
- 15 Réception des nouveaux Rungissois
- 16 S'inscrire sur les listes électorales
- 16 La tribune de l'opposition



### SPORT

- 17 LE CISL, c'est bon pour les petits !
- 18 FITennis, une nouvelle activité au TCMR
- 18 Focus sur la génération montante du RBB



### CULTURE

- 19 Le Théâtre de Rungis
- 20 Le Conservatoire
- 21 Parasols-Maison Pour Tous
- 21 La Médiathèque la Méridienne





## L'édito

Le mois qui vient de s'écouler a été marqué notamment, par la rencontre des villes partenaires du réseau de la « Cité de la gastronomie ». À ce titre, Rungis et Chevilly-Larue recevaient les autres villes : Lyon, Dijon et Tours pour faire un point d'étape ensemble. Les différents protagonistes que nous sommes, après un après-midi de travail au Ministère de la Culture, ont été accueillis à une réception dans les salons de l'Hôtel-de-Ville de Paris, où la gastronomie française était célébrée dans un faste délicat et raffiné. Le lendemain, aux aurores nous étions tous sur le MIN pour honorer les producteurs et le terroir français...

Ces agapes aussi sympathiques et agréables qu'elles soient, ne doivent pas masquer la réalité.

Si les Villes de Lyon, Dijon, Tours ont quasiment toutes bouclé les contours de leurs projets, la cité de la gastronomie francilienne qui doit s'ériger sur notre territoire, piétine. Certes les idées ne manquent pas, mais nous achoppons constamment face aux questions de méthode et aux réalités financières...

Le syndicat d'études formé semble scléroser les initiatives éventuelles plutôt que de les aider à trouver d'autres partenaires privés.

L'affaire, une fois de plus, reste à suivre...

### Autre dossier, la Plaine de Montjean

Nous avons eu une réunion avec l'Agence des espaces verts (ADV) qui vient de racheter les terrains agricoles à l'EPA ORSA. Sur ce sujet, l'année 2017 sera consacrée à consolider la faisabilité technique et les financements des infrastructures nécessaires à l'installation des premiers exploitants agricoles (approvisionnement en eau, chemins d'exploitations, électricité, chauffage).

Pour l'agroquartier, la possibilité d'un chauffage collectif est étudiée. La chaufferie bois a été écartée en raison des contraintes qu'elle génère. La possibilité d'utiliser la production d'eau chaude de l'usine d'incinération du MIN paraît être la solution la plus économique, la moins contraignante offrant en outre la meilleure capacité d'évolution. Nous aurons l'occasion de présenter, dans les mois prochains le résultat des réflexions avec les premières esquisses du projet.

### Marché de Noël, PIJ et Téléthon

Heureusement que face aux dossiers qui piétinent et n'avancent guère, il existe des moments de joie et de satisfaction.

Tout d'abord le marché de Noël, qui cette année encore a été un beau moment durant lequel petits et grands ont pu savourer l'attente et la préparation des fêtes de fin d'année, grâce au dynamisme des nombreux exposants. La ferme pédagogique miniature a encore eu du succès !

**Puis l'inauguration du PIJ**, le Point Information Jeunesse, dans les locaux du Service jeunesse de l'avenue Grelinger. Il procède de l'évolution du dispositif Rungis + que nous avons imaginé au lendemain des dernières élections. Son appartenance au réseau national **Information Jeunesse** lui confère une garantie de sérieux, et une lisibilité reconnue.

### Enfin, le week-end consacré au Téléthon

Je suis chaque année surpris et émerveillé à la fois, par le dynamisme mis en mouvement par les centaines de bénévoles de tous âges pour faire de cette manifestation nationale, une vraie fête locale où générosité, solidarité et ingéniosité sont au rendez-vous. Grâce à vous tous, Rungis est vraiment une ville solidaire.

Que cet esprit de solidarité, s'exprime encore plus largement en ce temps de fin d'année. Temps de joie et de retrouvailles familiales, pour les uns, il peut aussi être un temps douloureux pour tous ceux qui sont seuls, qui traversent l'épreuve de la maladie, du deuil ou du chômage.

À tous, je veux pouvoir souhaiter, **un joyeux Noël et une belle année** et les assurer de ma détermination et de celle de mon équipe pour permettre à chacun d'être heureux à Rungis.

 **Raymond CHARRESSON**  
Maire de Rungis





## La sécurité à Rungis

La sécurité des biens et des personnes est une préoccupation essentielle pour une équipe municipale. Pour piloter cette activité, un nouveau chef de poste de Police municipale a été recruté en juin 2015. Sa mission : évaluer les besoins de la population et coordonner l'équipe des agents, en adaptant ses actions aux réalités du terrain. Au bout de dix-huit mois de prise de fonction, quel bilan ? Pour y répondre, le journal de Rungis a rencontré Béatrice Willem, 1<sup>er</sup> maire-adjoint en charge de la sécurité, des transports, de la petite enfance, de la citoyenneté et du personnel.

### Parole d'élue

➤ Béatrice Willem, 1<sup>er</sup> maire-adjoint en charge la sécurité, des transports, de la petite enfance, de la citoyenneté et du personnel.

#### LE JOURNAL DE RUNGIS

**S'il fallait résumer la sécurité à Rungis, que diriez-vous ?**

#### Béatrice WILLEM

Tous les lundis, le chef du poste de Police municipale, Gaëtan Kervedaou, me transmet le bilan des affaires et des mains courantes de la semaine. Bien sûr, il n'est jamais agréable pour un administré d'être victime d'incivilités, de manœuvres d'intimidation ou d'actes de dégradation de son bien. Mais globalement, Rungis est une ville calme.

#### Le journal de RUNGIS

**Est-ce à dire qu'il n'y aucun problème en matière d'insécurité à Rungis ?**

#### Béatrice WILLEM

Il y a surtout une équipe d'agents de Police municipale, présente sur le terrain, qui mène des actions de prévention

*et qui travaille en synergie avec la Police nationale. Et depuis l'arrivée du nouveau chef de Police, les résultats sont significatifs.*

#### Le journal de RUNGIS

**Quels changements a-t-il opéré ?**

#### Béatrice WILLEM

À son arrivée, le poste de Police était composé de cinq personnes, plusieurs agents étant partis en mutation. Sa première mission a été de définir le profil des membres qui devaient composer son équipe, puis de mener les recrutements d'agents expérimentés et aguerris en matière d'intervention d'ordre public. Aujourd'hui, l'effectif du poste compte dix personnes dont un maître-chien.

Ces recrutements ont permis de réorganiser les plannings des interventions, pour une amplitude de présence sur le terrain de 15 heures par jour, totalement adaptables aux problématiques rencontrées.



Béatrice Willem, 1<sup>er</sup> maire-adjoint en charge de la sécurité, des transports, de la petite enfance, de la citoyenneté et du personnel.



*Je tiens à préciser que Rungis est la ville la mieux dotée du département, en rapport effectif de Police municipale/population, ce qui traduit une réelle volonté politique de préserver la sécurité des habitants.*

### Le journal de RUNGIS Et quels sont les résultats ?

#### Béatrice WILLEM

*Nous avons des indicateurs grâce aux mains courantes qui sont un excellent baromètre.*

*En 2015, l'équipe de la PM est montée en puissance. Elle accentue ses rondes et ses actions, et les chiffres parlent d'eux-mêmes : d'octobre 2015 au printemps 2016, les interventions augmentent alors que le nombre d'interpellations baisse. La prévention réduit la répression, et le travail de terrain porte ses fruits.*

*J'en profite pour insister sur la nécessité de déposer une main courante au poste de Police, dès lors que vous êtes victime ou témoin de malversations ou d'incivilités. En effet, c'est à partir des faits évoqués*

*dans ces mains courantes que les agents de la Police municipale adaptent leur stratégie, leur réactivité et leurs actions sur le terrain.*

#### Le journal de RUNGIS

**Quelles sont les infractions les plus couramment enregistrées ?**

#### Béatrice WILLEM

*Essentiellement des actes de délinquance et d'incivilité sur la voie publique, des conduites en état d'ivresse, des excès de vitesse, du tapage nocturne, des provocations, des différends de voisinage...*

*Mais on mesure qu'il faut du temps pour atteindre de bons résultats. Tout n'a pas été obtenu du jour au lendemain. C'est pourquoi je tiens à remercier les agents de la Police municipale pour leur travail au quotidien, ainsi que tous les élus de la commission sécurité qui savent mettre au service de tous, leurs compétences, leur dévouement et leur expertise.*



## La Police municipale à Rungis

La sécurité des biens et des personnes est une mission qui doit être exercée par l'État. Pour autant, les communes peuvent y participer et offrir un service de proximité, sous forme d'une Police municipale. C'est ce que les élus rungissois ont décidé depuis longtemps de mettre en place.

Ce service est composé de dix agents répartis en deux brigades intervenant sur le territoire municipal, l'une en journée et l'autre en soirée. C'est le principe de base, mais les policiers municipaux acceptent d'adapter et de moduler leurs horaires en fonction des besoins (interventions, manifestations, sécurisations), et effectuent régulièrement des services supplémentaires diurnes et nocturnes.

#### Votre interlocuteur

Gaëtan KERVEDAOU, responsable du service

 01.79.61.61.99

#### Poste de Police municipale

35 place Louis XIII - 94150 Rungis

 [police.municipale@ville-rungis.fr](mailto:police.municipale@ville-rungis.fr)



### Missions de la Police municipale

- Appliquer les pouvoirs de police du Maire.
- Assurer la tranquillité et la sécurité sur la voie publique.
- Faire respecter le code de la route et participer à toutes les actions de sécurité routière.
- Enregistrer les objets trouvés et les déclarations de perte.
- Procéder au suivi des déclarations de chiens de 1<sup>ère</sup> et 2<sup>ème</sup> catégories.
- Renseigner et orienter toute personne se trouvant sur le territoire de la commune.
- Gérer le système de vidéo-protection (contrôle en direct ou recherche sur les enregistrements, transmission à la Police nationale ou au Tribunal).
- Assister la Police nationale lors de ses interventions sur le territoire de la commune.
- Répondre à toutes les sollicitations des usagers ayant besoin de leurs services.

Les agents effectuent également au cours de l'année des actions de prévention et de sensibilisation auprès des scolaires, des jeunes et des seniors. En cette période de plan Vigipirate et d'alerte attentats, ils sont sollicités plus que d'habitude.





## Opération Tranquillité Vacances

Avant de partir en vacances, déclarez les dates de votre absence. Les agents de la Police municipale effectueront des rondes aux abords de votre habitation.

**Formulaire en ligne sur [www.rungis.fr](http://www.rungis.fr)**

➤ 106 habitations ont ainsi été surveillées au cours de l'été 2016, à la demande des habitants. Ces rondes régulières irrigant une présence policière dans les quartiers résidentiels de la ville ont permis de déjouer deux cambriolages.

➤ Il est possible de demander tout au long de l'année, aux dates de vos absences, le passage des policiers municipaux.

Contre les cambriolages,  
ayez les bons réflexes !

LA  
SÉCURITÉ  
PAR TOUS ET  
POUR TOUS



## Dépôt de plaintes et mains courantes

Ils sont reçus par les Officiers de Police judiciaire de la Police nationale au commissariat de l'Haj-les-Roses :

- 18/22 rue Jules Gravereaux 94249 l'Haj-les-Roses
- ouvert 24h/24h
- ☎ 01.49.08.26.00 ou le 17



Lorsque l'on est victime ou témoin d'actes de malveillance, il ne suffit pas d'alerter ou de s'épancher sur les réseaux sociaux sur les questions de sécurité ou... d'insécurité. Il est au contraire recommandé, car très utile, de déposer une main courante auprès de la Police municipale rungissoise afin d'orienter les actions du service en fonction des événements recensés.

**Ces dépôts de plaintes et de mains courantes permettent en outre, une meilleure coordination entre la Police nationale et la Police municipale.**

## Des moyens humains et matériels

La Police municipale rungissoise est composée de dix agents dont un maître-chien ; cet agent travaille avec son propre chien, un berger malinois parfaitement dressé et entraîné, capable d'attaquer sur ordre de son maître, et très efficace lors de négociations ou d'interpellations difficiles, face à des personnes agressives.

**Chaque policier est habilité par le Préfet, à la demande du Maire, à porter sur lui :**

- un gilet pare-balle
- un bâton de défense
- une bombe lacrimogène

**En outre, la Police municipale rungissoise dispose d'un matériel moderne et opérationnel :**

- Un parc de vidéo protection de 42 caméras, qui sera porté à 49 en 2017
- 2 véhicules
- un parc de 6 vélos
- une caméra piéton
- un radar cinémomètre\*
- un éthylotest électronique
- un défibrillateur



\* Radar cinémomètre : instrument de mesure permettant de mesurer la vitesse d'un mobile.



## Des horaires adaptés pour une plus grande amplitude

Il est bien sûr impossible d'assurer une surveillance humaine constante. Cependant, les policiers municipaux ont mission d'être le plus souvent possible sur le terrain, à des horaires variables, afin d'assurer la prévention et la dissuasion.

Ils travaillent en patrouilles, à pied, à vélo, en voiture.

La composition du poste de Police permet aux équipes d'être sur le terrain sur une amplitude horaire de 15 heures, adaptable aux calendriers des manifestations recensées ou aux problématiques rencontrées.



## La vidéo-protection à Rungis

**Le parc de vidéo-protection compte à ce jour de 42 caméras, et 7 nouvelles seront implantées en 2017 pour couvrir le parc hôtelier.**

Sur réquisition judiciaire, selon les délits commis, des agents sont habilités à lire ou relire les images. Et il n'est pas rare que la Police nationale réquisitionne les données dans le cadre d'une enquête judiciaire.

Les enregistrements donnent des indications sur l'heure des infractions, le mode opératoire et permettent l'identification des auteurs comme ce fut le cas dernièrement dans le quartier du Lagué : l'identité de l'auteur de dégradation de véhicules a été authentifiée.





## Sécurité routière : bravo les Rungissois !

Sur demande du maire, des contrôles de la vitesse dans Rungis et du respect de la zone 30 sont régulièrement organisés, ce qui permet de constater que dans leur grande majorité les Rungissois et les automobilistes circulant dans Rungis sont attentifs au respect de la zone 30.

Cinq points de contrôle ont été opérés de manière aléatoire durant le mois de novembre et seulement cinq conducteurs ont fait l'objet d'une verbalisation pour une vitesse supérieure à 40km/h. En outre, une personne circulant sans permis a été remise à la Police nationale.

La Ville est actuellement équipée de quatre radars pédagogiques mobiles, qui permettent l'enregistrement de statistiques concernant le nombre de véhicules et leur vitesse. Deux nouveaux radars seront actifs au printemps prochain.



## Attention aux chiens

Le port de la laisse est obligatoire pour tous les chiens, a fortiori lorsqu'il s'agit de chiens imposants. Ceux-ci peuvent ne pas être dangereux, mais par leur simple aspect peuvent occasionner des peurs et des risques pour la population et notamment pour les jeunes enfants.

- Les propriétaires de chiens peuvent être contrôlés, pour vérifier que les papiers du chien sont bien à jour.
- Tout accident impliquant un animal doit faire l'objet d'un signalement et d'un diagnostic comportemental par un vétérinaire aux frais du propriétaire. Le Maire peut alors imposer le port d'une muselière.

## Objets trouvés, pensez Police Municipale !

Vous avez trouvé sur la voie publique des effets personnels qui peuvent vraiment manquer à leurs propriétaires ? Surtout pensez à les remettre aux agents du poste de Police municipale situé sur la place Louis XIII. De même, (dans le sens contraire) vous avez perdu un objet, ayez le même réflexe : vous rendre à la PM rungissoise.

35 place Louis XIII - 94150 Rungis  
 ✉ [police.municipale@ville-rungis.fr](mailto:police.municipale@ville-rungis.fr)



# Une initiative rungissoise pour la Journée mondiale des droits de l'enfant

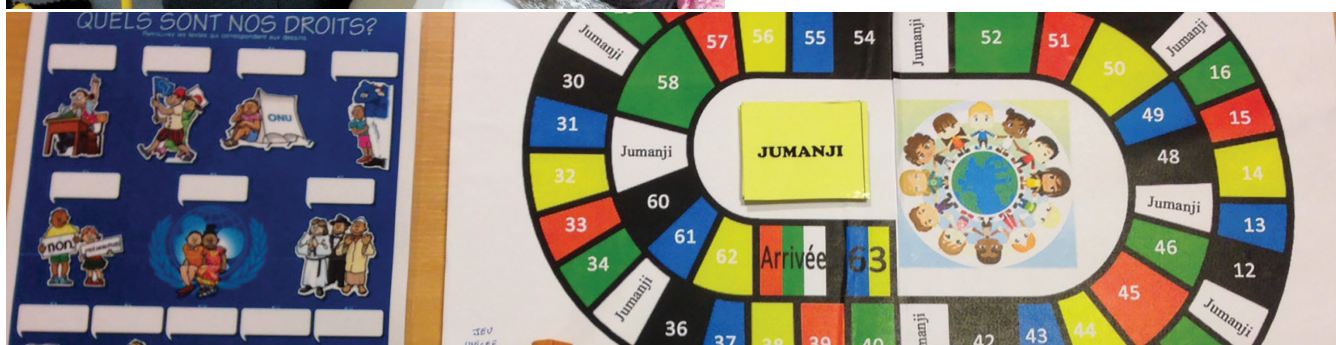
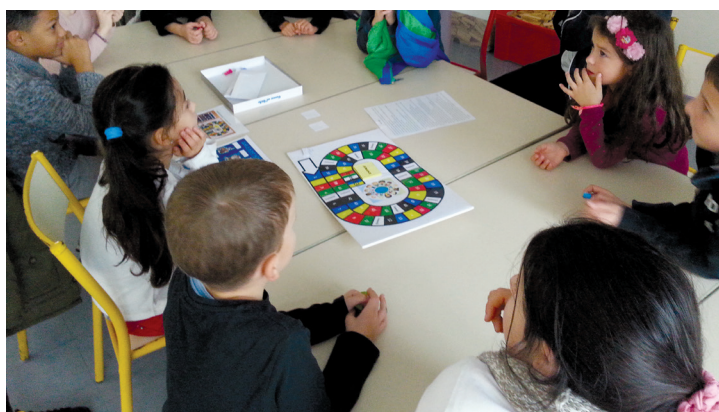
Depuis 1996, à l'initiative du Parlement français, le 20 novembre est pour 191 pays la journée mondiale des droits de l'enfant.

Une journée que l'on célèbre depuis plusieurs années à Rungis, de diverses manières. Mais c'est certain, voulant lui donner du relief, les animateurs du Service éducation ont été inventifs !

Ils ont conçu un jeu de société, rien que cela ! Un jeu à découvrir à quatre ou en équipes. Composé comme un « jeu de l'oie », chacun déplace son pion, et de case en case découvre les thèmes liés aux droits de l'enfant : le droit d'être soigné, le droit de jouer, le droit d'être protégé, le droit de s'exprimer... Sur chaque case, l'équipe ou le joueur doit mener la mission liée au thème.

Plusieurs versions de ce jeu ont été imaginées, selon les âges des enfants. Ainsi y a-t-il une version du jeu pour les maternelles et une autre plus élaborée pour les élémentaires. Chaque accueil de loisirs dispose d'une boîte de jeu.

Les curieux pourront même y jouer en famille puisqu'un exemplaire a été déposé à la ludothèque.



## Une convention et des droits

La Convention Internationale des Droits de l'Enfant est un texte de 54 articles, adoptée par les Nations Unies le 20 novembre 1989. Elle affirme qu'un enfant n'est pas seulement un être fragile qu'il faut protéger mais que c'est une personne qui a le droit d'être éduqué, soigné, protégé, quel que soit l'endroit du monde où il est né. Et aussi qu'il a le droit de s'amuser, d'apprendre et de s'exprimer. Elle a été ratifiée par 191 pays sur 193. Seuls la Somalie et les États Unis ont refusé de s'engager.

Ce texte est très important, mais pas suffisant : il reste beaucoup à faire pour faire des droits des enfants une réalité.

Promouvoir les droits des enfants, c'est tout d'abord créer les conditions sociales, économiques et culturelles afin que tous puissent y accéder. C'est à ce prix que les droits de l'enfant seront véritablement respectés.

L'UNESCO a toujours accordé une place significative à l'enfant au sein de ses programmes et de ses activités, qui visent notamment au développement optimal de la personnalité dès la petite enfance, au progrès social, moral, culturel et économique de la communauté, à l'appréciation des identités et valeurs culturelles, et à la sensibilisation au respect des droits et des libertés fondamentales.





## 19 novembre Séance plénière du CME

Chaque année à l'automne, on suit les évolutions du CME nouveau. De journal en journal, on fait part aux Rungissois des élections, on présente les nouveaux élus venus des CM2, on dit au revoir aux anciens passés en classe de cinquième, on suit l'ébauche des projets jusqu'à la première séance plénière...

Celle-ci a eu lieu le 19 novembre dernier. Alors, voici d'autres nouvelles.

Durant toute une journée, le CME nouvellement constitué s'est réuni avec ses animateurs. C'est l'occasion pour chacun d'apprendre à connaître les autres élus autour de la table, de découvrir les règles à suivre, de donner son avis, à condition de respecter celui des autres, de s'exprimer et de développer ses idées, que l'on enrichit en les confrontant à celles des autres... Une belle expérience citoyenne qui fait grandir, où l'on prend conscience de ce qu'est la démocratie. À l'issue de cette journée de découvertes, les jeunes élus siègent, comme des grands, dans la salle du Conseil, en « séance plénière ». Ils présentent alors aux adjoints et conseillers de la commission des affaires scolaires les projets envisagés.

**Et cette année, ils sont de trois sortes :**

- ✦ un projet solidaire en direction des enfants malades et des jeunes handicapés,
- ✦ un projet sports et loisirs pour découvrir la vie d'équipe,
- ✦ un projet culturel pour apprendre en s'amusant.

*« J'ai été émue et touchée par la présentation de ces projets, qui sont tous porteurs de beaucoup de générosité, d'ouverture, de liens avec les autres »* dira Corinne Reiter, la maire-adjointe en charge des affaires scolaires, à l'issue de la séance plénière.



**Notez d'ores et déjà que le CME rencontrera prochainement dans une dynamique intergénérationnelle, le CDJ et le Conseil des seniors, et qu'il réitérera en mars prochain, sa journée jeux de société.**



# Les jeunes au Téléthon

## Le CME au Téléthon

Les élus du CME ont décidé d'innover cette année, pour le Téléthon en proposant une animation : « *le handicap dans la vie quotidienne* ». Ils avaient envie de sensibiliser les Rungissois aux conditions de vie des personnes handicapées, lors d'un moment convivial.

Et sous l'œil bienveillant de Madame Eliane Thoral, représentante des citoyens porteurs de handicaps et partenaire du projet, divers ateliers étaient proposés :

- ✦ Prendre sa douche à une seule main
- ✦ Faire son lit à l'aveugle
- ✦ Faire ses courses en béquilles
- ✦ Faire du sport en fauteuil roulant
- ✦ Faire la cuisine à une seule main
- ✦ Boire et manger à l'aveugle

Plus de 87 participants de tous âges ont permis de récolter **132,20 €**.  
Un grand merci à tous les Rungissois et aux bénévoles.



## Le CDJ au Téléthon

**CDJ rime avec projet, solidarité et engagement.**

C'est toute la mission du CDJ, d'aider les jeunes à se construire tout en devenant responsables et solidaires du monde qui les entoure. C'est pourquoi, depuis plusieurs semaines les jeunes avaient imaginé et préparé des animations afin de récolter des fonds pour le Téléthon.

- ✦ **un espace cocktail** : gourmandises et accueil chaleureux étaient au rendez-vous !
- ✦ **un espace créatif** : après une séance de maquillage et déguisements, il était proposé de « *prendre la pose* ». Les jeunes ont mis tout leur cœur et leurs talents pour maquiller les petits mais aussi les plus grands.

Les photos de ces séances sont à récupérer au Service jeunesse, 30 avenue Lucien Grelinger.







## Le PIJ est inauguré !

PIJ... Voici un sigle qu'il va falloir retenir, car c'est certain, nombreux seront les jeunes Rungissois (voire leur famille) qui s'y rendront. Nous avons rencontré Jean-Claude Morgant et Mohand Ould Slimane, respectivement Maire-adjoint en charge de la jeunesse et Conseiller-délégué au sport et porteurs du projet.

### LE JOURNAL DE RUNGIS

**Alors, c'est fait : le Point Information Jeunesse, le PIJ a été inauguré ?**

#### Jean-Claude MORGANT

Oui, l'inauguration a eu lieu le 29 novembre dernier au soir, et le PIJ a été opérationnel dès le lendemain.

#### Mohand OULD SLIMANE

Il est situé au sein même du Service jeunesse, avenue Lucien Grelinger (juste en face de la Halle de la Place Louis XIII), et il continue d'une certaine manière l'aventure que nous avons initiée avec le dispositif Rungis +.

### LE JOURNAL DE RUNGIS

**C'est-à-dire ?**

#### Jean-Claude MORGANT

Au lendemain des dernières élections municipales, nous avons pris un engagement fort auprès de la jeunesse en mettant en place le dispositif du Rungis + qui ciblait les jeunes de la Ville entre 16 et 25 ans, pour leur apporter notre aide sur des sujets variés. Cet accueil a fonctionné comme une véritable plateforme de conseils et de mise en relation avec des partenaires comme les Services emploi ou social de la Ville.

#### Mohand OULD SLIMANE

Le retour d'expériences a été très positif. Il nous a montré toute l'utilité de cette interface municipale entre le public de jeunes qui ne savent pas toujours trouver leur voie, et les ressources dont ils ont besoin dans leurs démarches.

#### Jean-Claude MORGANT

Les demandes ont été diverses : emploi, demande de stages, mal-être, besoin d'être coaché ou parfois, véritable problème social. De ce point de vue, le conseiller informateur jeunesse, Hakim Mesbah a permis de décrypter et de hiérarchiser les demandes.

#### Mohand OULD SLIMANE

Durant l'année de fonctionnement, il a été constaté que la majeure partie des ressources dont avaient besoin les jeunes se trouvaient en dehors du champ d'action communale.

#### Jean-Claude MORGANT

Il fallait donc changer de méthode et de fonctionnement. C'est presque naturellement, après plusieurs débats et réflexions entre nous, que nous avons compris

l'importance de nous associer au Réseau national Information Jeunesse (NDLR voir l'encadré - page 11), afin d'ouvrir de nouvelles perspectives en termes de qualité de service rendu aux usagers.

### LE JOURNAL DE RUNGIS

**Comment fonctionnera le PIJ rungissois ?**

#### Jean-Claude MORGANT

La Ville a fait le choix de l'implanter au centre-ville à proximité des différentes structures dédiées à la jeunesse et des établissements scolaires, ceci pour en favoriser l'accessibilité par le public cible. Il dispose d'une salle d'accueil où les jeunes usagers pourront trouver toutes les informations nécessaires à leurs besoins. L'information sera accessible en format papier ou en version numérique via les deux postes informatiques disposés dans la salle.

### LE JOURNAL DE RUNGIS

**À quelles sortes d'informations auront-ils accès ?**

#### Mohand OULD SLIMANE

« L'orientation professionnelle », « la santé », « l'accès aux droits » ou « la mobilité européenne » seront sans doute des thèmes qui pourront être abordés, mais la liste n'est pas exhaustive.

#### Jean-Claude MORGANT

Hakim Mesbah, le conseiller informateur jeunesse accueillera les jeunes et les accompagnera dans leurs recherches. Ils seront orientés, si nécessaire, vers des partenaires extérieurs les mieux à même de les aider. Un bureau proche de la salle principale permettra de les recevoir en toute confidentialité.



29 novembre,  
inauguration du PIJ rungissois

De gauche à droite :  
Raymond Charresson, Maire  
et Jean-Claude Morgant, Maire-adjoint en  
charge de la jeunesse coupent le ruban.



## Réseau Information Jeunesse

L'Information Jeunesse (IJ) est une mission d'intérêt général définie et garantie par l'État. À ce titre, le ministère chargé de la jeunesse labellise les structures qui constituent, aux plans régional et intrarégional, le réseau Information Jeunesse : centres, bureaux et points Information Jeunesse. Il coordonne et soutient leur développement, avec le concours des collectivités territoriales.

Tous les jeunes peuvent trouver auprès des structures du réseau Information Jeunesse des réponses à leurs demandes d'informations, aussi bien en matière d'orientation professionnelle et scolaire que de vie quotidienne. Des professionnels sont à leur écoute pour les conseiller et les aider à préciser leurs besoins et leurs projets.

**Le réseau Information Jeunesse regroupe plus de 1 500 structures labellisées qui offrent aux jeunes :**

- Un accueil gratuit, anonyme, personnalisé et sans rendez-vous.
- Une documentation thématique en libre consultation.
- Une information sur place, par courrier, par téléphone ou courriel.
- Des antennes mobiles itinérantes : les bus Information Jeunesse.
- Des espaces spécialisés : santé, droit, Europe...

**Un réseau de proximité dynamique assure un maillage de l'ensemble du territoire au plus près des lieux de vie des jeunes.**

**Désormais le réseau Information Jeunesse comptabilise un nouveau PIJ : celui de Rungis !**

## DOSSIER D'INSCRIPTION D'AIDE AUX PROJETS DE JEUNES 16/25 ANS

En janvier 2017, la Ville lance une nouvelle session d'aide aux projets de jeunes destinée aux 16/25 ans. Vous devez remettre vos dossiers au plus tard, le mercredi 24 mai 2017 à 17h au Point Information Jeunesse, situé 30 avenue Lucien Grelinger.

**Renseignements au :**  
☎ 01.45.12.81.07

## PENSEZ À VOUS INSCRIRE POUR LES ACCUEILS DE LOISIR D'HIVER !

Attention, cette année les vacances de février arriveront très vite ! Aussi ne manquez pas les inscriptions : du lundi 9 janvier au vendredi 20 janvier 2017 en mairie ou sur le site de la Ville [www.rungis.fr](http://www.rungis.fr).

## Le CDJ au marché de Noël

Une fois encore, les membres du Conseil Des Jeunes (CDJ) ainsi que l'Espace jeunes ont organisé une collecte de denrées alimentaires et de jouets en faveur des Restos du cœur durant le Marché de Noël Rungissois pour apporter un peu de réconfort aux plus démunis.

- Une dizaine d'adolescents étaient présents et se sont relayés du vendredi au samedi faisant preuve d'un fort engagement de solidarité.
- Bilan, plus d'une quarantaine de cartons ont pu être récoltés et transmis à Jean-Marie DE TAUZIA, responsable des Restos du Cœur de Fresnes-Rungis, grâce à la générosité des Rungissois.

**Merci à tous !**





**REJOIGNEZ LE CCAS EN 2017**

et participez aux nombreuses activités qui sont proposées. En 2017, si vous avez 67 ans ou si vous avez 65 ans et êtes non imposable, vous pouvez vous inscrire aux activités de loisirs organisées par le Centre Communal d'Action Sociale : banquets, sorties, voyages, ateliers divers... Pour les personnes handicapées au taux de 80 %, l'âge requis pour s'inscrire est de 50 ans.

**RAPPEL IMAGIN'R**

Lycéens, étudiant de l'année scolaire 2016-2017

Nous vous rappelons que le dispositif de remboursement de la carte Imagin'R à hauteur de 25% du montant total de l'abonnement est ouvert depuis le 3 octobre et ce jusqu'au 31 janvier 2017.

► Pour tous renseignements contacter le CCAS au :

☎ 01.45.12.80.53

**ALLOCATION NOËL POUR TOUS**

Vous êtes non imposable ou vous payez un impôt sur le revenu inférieur ou égal à 62. € (à la ligne : impôt sur le revenu net avant correction).

L'allocation :

vous avez jusqu'au 30 décembre pour bénéficier de l'allocation de Noël pour tous.

► Pour tous renseignements contacter le CCAS au :

☎ 01.45.12.80.53

## Famille et longévité à l'honneur

**Beaucoup de joie et d'émotion en ce 19 novembre à la Grange Sainte-Geneviève où la famille et la longévité étaient à l'honneur au travers des Noces d'or, de la remise de la médaille de la famille française et la célébration de nos deux centenaires rungissoises.**

**Noces d'or**

**50 ans, 60 ans...** Des chiffres tout ronds qui fleurent bon les histoires qui durent. Et lorsqu'il s'agit du décompte des années de mariage, on ne peut qu'éprouver un sentiment d'admiration tellement cette longévité paraît quasi éternelle...

Fêter 50 ou 60 ans de mariage c'est toujours un moment de tendre émotion pour le couple lui-même, mais aussi pour ses enfants, petits-enfants, voire arrière-petits-enfants. Chaque année, le maire, ses adjoints et les membres du CCAS aiment mettre à l'honneur ces « mariés » lors d'une cérémonie au cours de laquelle chacun redit le texte de son engagement.

**Cette année, le 19 novembre, deux couples ont célébré leurs noces d'or :**

► Monsieur et Madame **NERRIERE**

► Monsieur et Madame **MELLOT**

Entourés de leurs familles, ils ont revécu le jour où ils se sont dit OUI.

**Deux centenaires rungissoises à l'honneur**

Elles sont nées toutes les deux durant la première guerre mondiale.

Madame **DEMILLY** et Madame **BALLAND** ont toutes deux cent ans ! Elles ont été célébrées lors d'une cérémonie officielle à la Grange le 19 novembre dernier **Rungis LA ville où il fait bon vivre et... bien vieillir !**

**Médaille de la famille française**

En ce 19 novembre, une maman de quatre enfants était également à l'honneur. Elisabeth Weissmann, bien connue de nombreux Rungissois sous le nom de Zabou, recevait la médaille de la famille française.

Si vous souhaitez recevoir la médaille de la famille française, merci de vous faire connaître au secrétariat du CCAS au ☎ 01.45.12.80.51 avant **le 9 janvier 2017** qui vous donnera les conditions à remplir et les documents à fournir. Il faut avoir élevé au moins 4 enfants et l'aîné des enfants doit être âgé au minimum de 16 ans.





# C'était le marché de Noël

Le marché de Noël qui s'installe sur la Place Louis XIII est devenu un rendez-vous incontournable. Les exposants et leurs idées de cadeaux, les bonnes odeurs, de crêpes et de vin chaud, les promenades en calèches dans Rungis, la ferme improvisée et ses animaux que tous les enfants peuvent approcher et... le père Noël avec qui on peut se faire photographier sont les ingrédients d'un week-end festif à ne pas manquer ! Cette année, les cuivres de l'EHR sont venus animer de leurs mélodies de Noël les allées du marché où circulaient des personnes de Disney.

🔴 Tous les enfants d'âge maternel étaient invités à participer à un concours de dessin sur le thème de Noël.

Le père Noël a récompensé les auteurs des plus beaux dessins le dimanche après-midi.







## Prochain spectacle des CFA

Pour fêter la nouvelle année, venez vous détendre avec le prochain spectacle des COMEDIENS des FONTAINES d'ARGENT au Théâtre de RUNGIS, les 5-6 et 7 janvier 2017.

« *Le serment d'Hippocrate* » est la prochaine comédie que vous propose les CFA. De **Louis Calaferte**, dans une mise en scène de Marc Lepage avec Christine Houel, Dominique James, Stéphane Almaric, Hervé Colin, Jacques de Sanoit, J. Christophe Lopez.

Lucien et Madeleine, un couple dans la cinquantaine, hébergent chez eux « *Papa* », père de Lucien, et « *Bon Maman* », mère de Madeleine. Un beau jour, Bon maman fait un malaise. Le médecin de famille étant absent, ils font appel au Docteur Blondeau. C'est là que l'aventure commence...

Calaferte nous entraîne sur les chemins de sa révolte contre la maladie et le monde médical. Lui qui a souffert dans sa chair pendant de très longues années, il met en scène la nécessaire soumission du patient et de son entourage à l'autorité du savoir. Lui qui refusait toute forme de dépendance, il dénonce l'escroquerie, les abus et la trahison du « *serment* » de certains médecins. Il nous parle du désarroi, de l'incompréhension et de l'injustice devant la maladie... Mais tout ça, avec beaucoup d'humour... Et le rire guérit de tout, n'est-il pas ?

Ne ratez pas cette comédie drolatique, un peu surréaliste... Quoique !

Prix des places : 10 €

Réservations et retrait des billets :

Centre culturel Arc en Ciel - Théâtre de Rungis ☎ 01.45.60.79.00

Les Comédiens des Fontaines d'Argent  
présentent

# Le serment d'Hippocrate

Une comédie de Louis Calaferte  
Mise en scène de Marc Lepage

**Judi 5 janvier 2017**  
**Vendredi 6 janvier 2017**  
**Samedi 7 janvier 2017**

Rendez-vous à 20h30  
**Centre Culturel de l'Arc-en-Ciel**  
**Théâtre de Rungis**  
Place du général de Gaulle  
94150 Rungis  
Prix de la place : 10€

Christine Houël  
Dominique James  
Stéphane Almaric  
Jacques de Sanoit  
Hervé Colin  
Jean-Christophe Lopez

Réservation de 14h à 18h au 01 45 60 79 00



## Pensez à recycler votre sapin de Noël

**À NOTER !**

le 9 janvier : tournée spéciale de collectes des ordures ménagères

Évidemment actuellement dans les familles, la grande affaire du moment est la préparation du sapin et la décoration de la maison, à l'intérieur et à l'extérieur (n'oubliez pas le concours des maisons décorées !).

Mais une fois les fêtes terminées, il faudra bien se débarrasser du sapin.

**Aussi pensez à le recycler... en compost.**

**Pour cela, une tournée spéciale des collectes des ordures ménagères est prévue le 9 janvier.**

➤ Tous les sapins verts (non floqués) pourront être déposés sur le trottoir, sans bûche ni sac plastique.





## Téléthon, merci et bravo !

Encore un grand moment de convivialité pour le 20<sup>ème</sup> Téléthon organisé par VROUMM qui s'est déroulé les 2,3 et 4 décembre derniers !

- Toute l'équipe de VROUMM remercie sincèrement tous ceux qui ont participé au bon déroulement de ces deux jours.
- Un grand MERCI aux commerçants, sociétés, associations et aux bénévoles qui sont toujours présents et donnent de leur temps sans compter.
- Merci à la Mairie de Rungis et aux services communaux qui permettent que ces deux jours se déroulent au mieux.

Au moment de l'impression de cet article toutes les manifestations ne sont pas terminées c'est pourquoi le chiffre définitif du Téléthon ne vous sera communiqué qu'au mois de janvier prochain.

Toutes les photos et informations sont disponibles sur le blog : <http://vroumm-vroumm.blogspot.com/>



## Réception des nouveaux Rungissois



Belle habitude rungissoise : les nouveaux habitants arrivés dans l'année sur la commune sont invités à l'automne par le maire et son Conseil à une petite réception de bienvenue. Après un discours d'accueil, un clip de présentation, tous peuvent partager un temps convivial autour d'un cocktail et discuter avec les élus. Les questions de la soirée, cette année, ont témoigné des nombreuses interrogations de la population quant à l'intégration dans le Grand Paris Métropole.





### 11 NOVEMBRE À RUNGIS

Les commémorations officielles à Rungis revêtent toujours une belle solennité. Celle du 11 novembre n'a pas dérogé à la règle.

Cérémonie religieuse « pour la paix » à la Paroisse Notre-Dame de l'Assomption, gerbe au monument Vuillefroy de Silly déposée par le maire et des enfants du CME, défilé dans les rues de Rungis, jusqu'à la place de la libération puis rassemblement de la population au monument aux morts.

Un rituel que l'on retrouve chaque année. Malgré le froid et le long week-end cette année du 11 novembre, une foule importante et très familiale était présente. Les enfants du CME ont lu à plusieurs voix un poème sur la paix.

Les discours, la présence des anciens combattants, la musique de l'EHR, les gerbes déposées par différentes associations, la minute de silence, les fleurs de l'Amicale des jardiniers déposées par les enfants sont parties prenantes de cette solennité collective empreinte à la fois d'émotion, de respect et de convivialité.

### DU NOUVEAU AU PATIO DE LA BEAUTÉ

L'institut d'esthétique sur la place Louis XIII propose deux nouvelles prestations sur RDV : la pose de vernis semi-permanent et le « éhauçils » (teinture et recourbement des cils).

➤ Le vendredi soir de 18h à 20h.

➤ Le samedi de 10h à 18h.

☎ 01.41.73.31.90

### FERMETURE DE CABINET MÉDICAL

Le docteur Venturini-Morel informe sa patientèle de la fermeture définitive de son cabinet médical à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2017 du fait de la cessation de son activité en libéral.



## Plus que quelques jours pour s'inscrire sur les listes électorales

**L'année 2017 s'annonce riche en échéances électorales !**

**Pour pouvoir voter à Rungis, pensez à vous inscrire sur les listes électorales, muni :**

- d'une pièce d'identité
- d'un justificatif de domicile de moins de 3 mois avant le **samedi 31 décembre à 12h.**

Dernière année pour une telle procédure, car à partir de 2017, il sera possible de s'inscrire en ligne à partir du site de la Ville.

### TRIBUNE DE L'OPPOSITION

Sous la responsabilité de leurs auteurs, cette tribune n'engage en aucune façon la Ville

#### Union pour Rungis notre Ville

Ras le bol. De nombreux Rungisais sont excédés par les bouchons matinaux à la sortie de Rungis. Force est de constater que les camions sont de plus en plus nombreux à emprunter le carrefour de l'Europe qui n'est pas adapté pour supporter un tel trafic. Même si cette voie est classée départementale, il est du devoir de la Mairie de faire remonter ces problèmes qui touchent de nombreux Rungisais et d'agir avec force pour que des solutions soient trouvées, au besoin en mettant la main à la poche. Comme nous l'avons signalé lors de l'élaboration du PLU, densifier la ville sans réfléchir aux déplacements de la population est une hérésie. Alors que les projets de construction se précisent, nous n'avons toujours pas de plan de déplacement digne de ce nom. Hélas, il n'est pire sourd que celui qui ne veut pas entendre. Nous pouvons donc avancer sans avoir peur de nous tromper que les problèmes de circulation et de stationnement vont encore empirer.

Autre sujet de préoccupation des Rungisais, la recrudescence des cambriolages et des dégradations de véhicules. C'est un sujet de préoccupation qui date de plusieurs années. Force est de constater que, malgré les solutions « musclées » mises en œuvre, celles-ci ont eu jusqu'à présent peu d'effet. Parfois, et c'est un soulagement, il y a des voisins qui réagissent et font échouer les cambriolages.

Et si la meilleure des sécurités était la vigilance de chacun, la réactivité des citoyens face à une situation anormale, et l'attention portée aux autres ?

Mais, les fêtes de fin d'année arrivent, les pensées chagrines laissent place au bonheur d'être ensemble. Comme chaque année le marché de Noël a été une réussite, la ville était animée et joyeuse, les enfants ravis.

Le groupe « Union pour Rungis notre ville » vous souhaite de passer de très bonnes fêtes en famille ou avec des amis. Pour que la fin d'année 2016 soit aussi heureuse que possible.

Les élus  
UNION POUR RUNGIS NOTRE VILLE



## LE CISL, c'est bon pour les petits !

Dans le journal du mois dernier nous présentions le CISL adulte ! Mais il existe aussi une version pour les enfants qui s'adresse aux jeunes scolarisés à Rungis et aux Rungissois de 6 à 11 ans.

Le programme est certes différent mais chaque mois des activités permettent d'appréhender de nouvelles disciplines. Les éducateurs ont à cœur de répondre aux attentes de la jeune génération.

Contrairement aux adultes, les enfants ont de l'énergie à revendre... Malheureusement, ils deviennent de plus en plus sédentaires. Or, c'est dès l'enfance qu'il faut prendre l'habitude de pratiquer régulièrement des activités sportives. Elles stimulent la croissance et améliorent la santé corporelle et mentale.

Le CISL enfant propose donc une belle palette d'activités, mais entend se limiter à l'éveil physique, tout en donnant le goût de l'effort. Il n'a pas pour finalité la compétition, même si en fin d'année il est proposé une rencontre festive autour de différents défis.

Tout au long de la saison un large éventail de sports dit traditionnels ou de découverte (comme le *tchoukball* ou le *kinball*) sont au programme. Une bonne manière pour s'initier, découvrir et oser plus tard s'inscrire dans une association sportive.

🔹 Chaque enfant suit un cycle de séances qui est modifié au cours de la saison, à chaque période de vacances scolaires. Il peut selon son envie intégrer un cycle ou au contraire ne pas y adhérer et revenir au cycle suivant.

🔹 Des stages sont proposés pendant les vacances, les inscriptions ont lieu à l'Hôtel de Ville au Service des sports. Une garderie est mise en place à l'Espace du sport pour accueillir le matin et le soir les enfants.

🔹 Le repas se déroule à l'école des Antes. Pendant ce temps calme, tous ceux qui viennent au CISL en demi-journée, rejoignent l'accueil de loisirs.



Tous les programmes sont en ligne  
sur le site de la Ville :

[www.rungis.fr](http://www.rungis.fr)



## Fitennis, une nouvelle activité au Tennis Club Municipal de Rungis

**Le Fitennis est un nouveau programme d'entraînement qui combine la gestuelle du tennis à des exercices de fitness.**

Sur une musique entraînante, cette discipline se pratique sur un court, raquette en main et est dirigée par un coach. Ce complément physique s'adresse à tous et ne nécessite pas forcément de jouer au tennis.

- Des séances seront proposées les mercredis matin à 10h au centre Evasion, à partir du mois de janvier (1<sup>ère</sup> séance gratuite).
- D'autres créneaux pourront être ouverts (midi, etc.) en fonction des demandes.

Convivialité et bien être sont les mots d'ordre de cette toute nouvelle discipline.

### Renseignements et inscriptions

✉ [tcmrungis@gmail.com](mailto:tcmrungis@gmail.com)



## Focus sur la génération montante du RBB



**On l'appelle la génération des babys. Ils sont tous nés entre 2008 et 2011. Assurément, ils assureront la relève du club. Pleins feux sur la génération montante du RBB !**

➤ Ils sont 25 cette année, entraînés, accompagnés voire coachés, comme des grands le mercredi de 17h30 à 19h et le samedi de 13h30 à 15h à l'Espace du sport.

➤ Cindy, nouvelle venue au sein du RBB, imprime le rythme des séances et enseigne les premières bases du basket : savoir faire des passes, courir sans porter la balle, rester dans l'aire de jeu.

➤ Micka, présent au sein du club depuis de nombreuses années, fait profiter ces jeunes pousses de sa technique et de son expérience d'ancien joueur senior. Il enseigne le dynamisme, le respect des coéquipiers et l'esprit d'équipe.

Afin de pouvoir mettre en pratique ce qui est appris à l'entraînement, rien ne vaut la participation à des matches et la confrontation à d'autres équipes. C'est pourquoi le club a inscrit l'équipe des babys pour la deuxième partie de la saison en championnat U9.

**Une belle façon de valider les acquis !**



**NOUVEAUTÉ !**

Afin de pouvoir suivre l'actualité du club,  
le planning des matches à venir,  
les photos prises lors des rencontres :

📱 page Facebook Rungis Basket Ball



## \* le théâtre de Rungis \*

Renseignements et réservations ☎ 01.45.60.79.05  
 [www.theatre-rungis.fr](http://www.theatre-rungis.fr)

## Le bruit court que nous ne sommes plus en direct

Scandalisé par l'état du paysage médiatique actuel, un groupe de trentenaires et leur pote soixante-huitard, dans un mélange d'oisiveté et de militantisme, se mettent en tête de créer leur propre chaîne de télévision. Sur Etik télé, on ne se contente des rubriques telles qu'elles ont été inventées par les autres médias. Et tant pis pour les 50 téléspectateurs qui se battent en duel, la qualité ne se joue pas à l'audience ! Mais arrive un messie en talons hauts et joli manteau qui décide de s'acheter une conscience avec l'argent de papa et tout commence à dérailler. Une comédie savoureuse !

## RENDEZ-VOUS

*Le bruit court que nous ne sommes plus en direct*

- Théâtre
- Compagnie L'Avantage du doute
- Vendredi 13 janvier
- 20h30, Théâtre de Rungis



## Laissez-vous emporter par l'Orchestre national d'Île-de-France



## RENDEZ-VOUS

*Princes des neiges*

- Musique • Orchestre national d'Île-de-France • Direction Enrique Mazzola / Piano Alexander Gavrylyuk • Jeudi 26 janvier, 20h30 • Théâtre de Rungis

De la Norvège à la Russie en passant par la Suède, l'**Orchestre national d'Île-de-France** met le Grand Nord à l'honneur. Parmi les concertos romantiques, celui d'Edvard Grieg est probablement le plus lyrique : virtuose et plein d'élan, il est marqué par la fougue de la jeunesse. Les pianistes aujourd'hui se délectent de cette musique généreuse aux parfums nordiques et le pianiste ukrainien **Alexander Gavrylyuk** s'en empare comme personne. La Cinquième Symphonie de Tchaïkovski, nostalgique et puissante, s'accorde à merveilles avec ce concerto.

**Programme** Daniel Nelson *Steampunk Blizzard* (création - commande de l'Orchestre national d'Île-de-France) / **Edvard Grieg** *Concerto pour piano en la mineur* / **Tchaïkovski** *Symphonie n° 5 en mi mineur op. 64*.

### Des idées cadeaux pour Noël !

**Pour Noël, offrez des abonnements ! Le Théâtre offre une place supplémentaire\*.**

Théâtre, danse, musique, cirque, seul ou en famille, il reste encore de nombreux spectacles à découvrir. L'année 2017 s'annonce riche en découvertes : Robin Renucci, Adèle Haenel, l'Orchestre national d'Île-de-France, Côte de Bellescize et bien d'autres nous feront vibrer, réfléchir, frissonner ! Aussi profitez-en et partagez avec vos proches vos sorties culturelles en offrant un cadeau original et unique !

Renseignements auprès de l'accueil du théâtre

\*Hors spectacles exceptionnels et dans la limite des places disponibles.







À NOTER !

Mercredi 25 janvier, 15h15

« Les mercredis des petites oreilles »

- Le Conservatoire - grand salon
- Lecture musicale de contes pour les enfants à partir de 3 ans
- Béatrice Bentéjac-Weisz, réalisation
- Sur réservation au 01.45.12.80.87



## Rencontre des ateliers de musiques actuelles des Parasols avec les ensembles d'instruments à cordes du Conservatoire

Tisser des ponts, tendre des passerelles est la meilleure façon de créer du lien dans le respect mutuel. La musique est un langage. Elle permet le dialogue incessant entre les cultures. Alors, on ne sera pas surpris d'apprendre la rencontre des ateliers de musiques actuelles des Parasols avec les ensembles d'instruments à cordes du Conservatoire. Ils ont concocté tous ensemble un concert au répertoire très varié et novateur ; un grand écart pour des musiciens classiques qui prennent plaisir à lier les musiques actuelles et les orchestres à cordes, dans un programme contemporain.

Une soirée pour les musiciens en tous genres !

- Samedi 21 janvier, 20h30 • Théâtre de l'Arc-en-ciel - foyer
- Yves Moisy et Vincent Bernardon, réalisation • Réservations au 01.46.86.64.84

## Parasols-Maison Pour Tous

### Les 50 ans de la Maison Pour Tous-Les Parasols

Voilà plus de 50 ans que des générations de Rungisais fréquentent la Maison Pour Tous-les Parasols.

Tant d'occasions de se former, de découvrir, de partager et de contribuer à l'histoire de cette association culturelle, sur la ville. Alors, rendez-vous le 14 janvier 2017, à 18h aux Parasols, pour une première escale d'un voyage qui en comptera trois. Un retour sur le passé, en photos, affiches et vidéos empreints d'une envie gourmande de se projeter vers l'avenir.

Au travers de cet exercice de mémoire vous pourrez certainement dire : « oui j'y étais ».

Il vous appartient aujourd'hui d'imaginer le futur de cette association...

L'association  
LES PARASOLS-Maison Pour Tous de Rungis

fête en 2017

**50 ans!**  
d'histoire(s)

**SAMEDI 14 JANVIER**

SAMEDI 25 MARS  
et  
MERCREDI 21 JUIN

01 46 86 64 84 Maison Pour Tous  
Les Parasols de Rungis  
1, place du Général de Gaulle 94150 Rungis





## Retour sur la soirée « En quête de sens »

Le 19 novembre dernier, une trentaine de personnes ont assisté à la projection du film documentaire « *En quête de sens* ». Beaucoup d'émotion lors de cette soirée, pendant le film, et durant les interventions qui ont eu lieu à la suite. Des invités et acteurs locaux, tels que Pierre Priolet (de l'association Consommer-juste), Marie-Andrée Hurstel (de l'Amap, Rêve de coccinelle), Tommy Djerbi (conseiller municipal), Franck Laubin et Jean-Luc Harmand (agents municipaux), Patrick Lévêque (professeur d'économie et fervent usager de la médiathèque) ont nourri les échanges autour des notions d'agriculture humaniste, d'utilité publique de l'alimentation, du soutien à l'agriculture de proximité, des actions et engagements des collectivités, exemple de la Ville de Rungis à l'appui (agenda 21, zéro phytosanitaire, Récompense des 4 fleurs, Prix de l'Arbre, les ruches, les poules et bientôt les moutons !).

Une soirée riche en couleurs, mais aussi en conseils auprès des habitants soucieux de « bien faire », dans leur jardin !

- Pour aller plus loin : <http://bibliotheque.rungis.fr> (dans la rubrique livre d'or).
- Prochain débat : samedi 14 janvier avec Michel Blay, auteur du livre « *Penser ou cliquer ?* ».

## Atelier « La tête et les mains » : Scrapbooking



Le créacollage ou scrapbooking peut être considéré comme la combinaison des arts plastiques et de la photographie. Celui-ci permet donc de mettre en scène des souvenirs. Venez avec vos photos (clé USB acceptée) et créez des cartes de vœux personnalisées.

- Samedi 7 janvier, 15h30 • À partir de 6 ans
- Sur réservation au 01.79.61.61.61 (places limitées)

## Des sciences, des livres : « Penser ou cliquer ? » Rencontre avec Michel BLAY



Le Conseil départemental, en partenariat avec l'association *Science technologie société*, organise des rencontres avec des auteurs de publications scientifiques. Cette année, la médiathèque vous propose de rencontrer Michel Blay, historien et philosophe des sciences, directeur de recherche émérite au CNRS.

Son ouvrage « *Penser ou cliquer ?* » propose une réflexion autour de l'hyper valorisation de l'innovation. Prenant la place de la science, du progrès des connaissances dans les esprits, l'innovation n'est-elle pas un leurre ? C'est en montrant la façon dont l'homme a forgé l'idée de nature, en lien avec l'émergence de la science moderne, que l'auteur développe une critique non pas de la modernité en elle-même mais d'une course effrénée à une innovation orientée vers le seul profit du marché, aux dépens du sens de notre existence et de notre avenir qu'il appelle à reconstruire à partir de cette réflexion.

- Samedi 14 janvier, 17h • Public adulte

## CinéKids : *Ratatouille* Réalisé par Brad Bird

Rémy est un jeune rat qui rêve de devenir un grand chef français. Ni l'opposition de sa famille, ni le fait d'être un rongeur ne le démotive. Rémy est prêt à tout pour vivre sa passion de la cuisine... et le fait d'habiter dans les égouts du restaurant ultra coté de la star des fourneaux, Auguste Gusteau, va lui en donner l'occasion !



- Samedi 21 janvier, 15h30 • À partir de 5 ans
- Sur réservation au 01.79.61.61.61 (places limitées)





*Le Maire,  
le Conseil municipal,  
et le personnel de la Ville  
vous souhaitent de*

*Joyeuses fêtes*



**Hôtel de ville** 5 rue Sainte-Geneviève 94150 Rungis  
Tél. : 01 45 12 80 00 - Fax : 01 46 87 24 94 - [www.rungis.fr](http://www.rungis.fr)